



Surah Al-Infitar

الْاِنْفِطَار

82

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Dengan nama Allah Yang Maha Pemurah lagi Maha Mengasihani

SURAH AL-INFITAR

سُورَةُ الْاِنْفِطَارِ

SAINS & KESIHATAN

Surah ke-82 • 19 Ayat • Juzuk 30 • Makkiyyah
Juga dikenali sebagai "Infatarat" — Surah Langit Terbelah

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّبَكَ رَبِّكَ الْأَكْرِيمِ ﴿٦﴾

"Wahai manusia! Apakah yang memperdayakanmu - (berlaku derhaka) kepada Tuhanmu yang Maha Pemurah?"

(Surah Al-Infitar 82:6)

Oleh:

Hj Che Alim Hj Che Haron

AK (Kelantan)

Pesara Penolong Pegawai Perubatan
Freelance Researcher | Quran & Sains

PERCUMA — Sedekah Jariah Untuk Umat Islam

DILARANG DIJUAL

© 2026 Hak Cipta Terpelihara

BAHAGIAN 1

PRAKATA & MAKLUMAT ASAS SURAH

Segala puji bagi Allah ﷻ, Tuhan sekalian alam. Selawat dan salam ke atas junjungan besar Nabi Muhammad ﷺ, ahli keluarga baginda, para sahabat dan seluruh umat Islam.

Surah Al-Infitar merupakan surah ke-82 dalam susunan mushaf Al-Quran, terletak dalam Juzuk 30 (Juz 'Amma). Nama “Al-Infitar” bermaksud “terbelah”, diambil daripada ayat pertama surah ini yang menggambarkan peristiwa langit terbelah pada hari Kiamat. Surah ini termasuk dalam kumpulan tiga surah yang disebut oleh Rasulullah ﷺ sebagai gambaran hari Kiamat seolah-olah dilihat dengan mata kepala sendiri, iaitu At-Takwir (81), Al-Infitar (82) dan Al-Insyiqaq (84).

Surah ini membawa dua tema agung yang saling berkait: kehancuran total alam semesta pada hari Kiamat, dan teguran lembut tetapi tajam kepada manusia yang terpedaya sehingga melupakan Tuhannya Yang Maha Pemurah — sedangkan setiap gerak-gerinya dicatat oleh para malaikat yang mulia, Kiraman Katibin.

MAKLUMAT ASAS

NAMA SURAH	Al-Infitar (الانفطار) — “Terbelah”
NOMBOR SURAH	82
BILANGAN AYAT	19 ayat
JUZUK	30 (Juz 'Amma)
KATEGORI	Makkiyyah (diturunkan di Makkah)
NAMA LAIN	Infatarat
TURUTAN PENURUNAN	Surah ke-82 mengikut tertib penurunan (selepas An-Nazi'at)
TEMA UTAMA	Kiamat kosmik, kemurahan Allah, malaikat pencatat amalan, hari pembalasan

TEMA UTAMA SURAH

- Empat peristiwa kosmik Kiamat — langit terbelah, bintang bertaburan, lautan pecah meluap dan kubur dibongkar (ayat 1–4).
- Saat pendedahan amalan — setiap jiwa mengetahui apa yang didahulukan dan ditinggalkannya (ayat 5).
- Teguran kepada manusia yang terpedaya terhadap Tuhannya Yang Maha Pemurah, sedangkan Dialah yang mencipta, menyempurnakan dan menyeimbangkan kejadiannya (ayat 6–8).

4. Malaikat Kiraman Katibin yang mulia, sentiasa mencatat setiap amalan manusia (ayat 9–12).
5. Dua destinasi akhir — nikmat syurga bagi golongan Abrar dan neraka Jahim bagi golongan Fujjar, pada hari ketika tiada sesiapa mampu menolong sesiapa, dan segala urusan kembali kepada Allah (ayat 13–19).

BAHAGIAN 2
TEKS SURAH & TERJEMAHAN

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ① وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ ②

وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ ③ وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ④

عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ⑤ يَأْتِيهَا الْإِنْسُنُ مَّا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ ⑥

الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّنَكَ فَعَدَلَكَ ⑦ فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ ⑧

كَلَّا بَلْ تُكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ ⑨ وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ⑩

كِرَامًا كَتِيبِينَ ⑪ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ⑫

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ⑬

وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ ⑭ يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الَّذِينَ ⑮

وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ ⑯ وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمُ الَّذِينَ ⑰

ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمُ الَّذِينَ ⑱

يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِنَفْسٍ شَيْئًا ⑲ وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ⑳

TERJEMAHAN AYAT DEMI AYAT

TERJEMAHAN	AYAT	TEKS ARAB
Apabila langit terbelah;	1	إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ﴿١﴾
Dan apabila bintang-bintang gugur bertaburan;	2	وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ ﴿٢﴾
Dan apabila lautan pecah bercampur-baur;	3	وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ ﴿٣﴾
Dan apabila kubur-kubur dibongkarkan;	4	وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ﴿٤﴾
(Setiap) diri akan mengetahui apa yang telah dikerjakan dan ditinggalkannya.	5	عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ﴿٥﴾
Wahai manusia! Apakah yang memperdayakanmu (berlaku derhaka) kepada Tuhanmu Yang Maha Pemurah?	6	يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ ﴿٦﴾
Tuhan yang telah menciptakanmu, lalu menyempurnakan kejadianmu, serta menjadikan (susunan tubuh)mu seimbang;	7	الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ ﴿٧﴾
Dalam bentuk dan rupa apa sahaja yang dikehendaki-Nya, Dia menyusun kejadianmu.	8	فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ ﴿٨﴾
Sebenarnya tidak ada yang memperdayakan kamu (selain hawa nafsu), bahkan kamu sendiri mendustakan hari pembalasan.	9	كَلَّا بَلْ تُكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ ﴿٩﴾
Padahal sesungguhnya ada (malaikat-malaikat) yang menjaga dan mengawasi segala perbuatan kamu,	10	وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ﴿١٠﴾
(Mereka adalah malaikat-malaikat) yang mulia (di sisi Allah), lagi yang menulis (amalan kamu);	11	كِرَامًا كَتِيبِينَ ﴿١١﴾
Mereka mengetahui apa yang kamu lakukan.	12	يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ﴿١٢﴾
Sesungguhnya orang-orang yang berbakti (dengan taat dan amal soleh) tetap berada dalam syurga yang penuh nikmat;	13	إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿١٣﴾
Dan sesungguhnya orang-orang yang derhaka tetap berada dalam neraka yang menjulang-julang;	14	وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ ﴿١٤﴾

TERJEMAHAN	AYAT	TEKS ARAB
Mereka menderita bakarnya pada hari pembalasan;	15	يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٥﴾
Dan mereka tidak sekali-kali dapat menghindarkan diri daripadanya.	16	وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ ﴿١٦﴾
Dan apa jalannya engkau dapat mengetahui kedahsyatan hari pembalasan itu?	17	وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٧﴾
Sekali lagi, apa jalannya engkau dapat mengetahui kedahsyatan hari pembalasan itu?	18	ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٨﴾
(Hari itu ialah) hari seseorang tidak dapat memberikan pertolongan sedikit pun kepada orang lain, dan segala urusan pada hari itu tertentu bagi Allah.	19	يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ﴿١٩﴾

Sumber teks Arab: Mushaf Uthmani (rujuk quran.com/82). Terjemahan berdasarkan Tafsir Pimpinan Ar-Rahman.

BAHAGIAN 3

TAFSIR AYAT DEMI AYAT

AYAT 1–4: EMPAT PERISTIWA KOSMIK KIAMAT

إِذَا السَّمَاءُ أَنْفَطَرَتْ ﴿١﴾ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ ﴿٢﴾ وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ ﴿٣﴾
وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ﴿٤﴾

- (1) Apabila langit terbelah;
(2) Dan apabila bintang-bintang gugur bertaburan;
(3) Dan apabila lautan pecah bercampur-baur;
(4) Dan apabila kubur-kubur dibongkarkan;

Surah ini dibuka dengan empat klausa “apabila” (إِذَا) yang menggambarkan kemusnahan total tatanan alam pada hari Kiamat. Pertama, langit yang kita lihat begitu kukuh akan terbelah (infatarat). Imam Ibn Kathir menjelaskan bahawa langit akan pecah dan terburai apabila datangnya perintah Allah, kerana segala ciptaan hanya kekal dengan izin-Nya.

Kedua, bintang-bintang yang tersusun rapi pada orbit masing-masing akan gugur bertaburan (intatharat) — susunan graviti kosmik yang mengikat alam semesta akan dirombak sepenuhnya. Ketiga, lautan akan pecah bercampur-baur (fujjirat); sekatan antara lautan akan hilang, airnya melimpah dan menurut sebahagian mufassir, lautan akan menyala menjadi api sebagaimana dalam Surah At-Takwir (“sujjirat”). Keempat, kubur-kubur dibongkarkan (bu’thirat) dan manusia dibangkitkan untuk dihisab.

Susunan empat peristiwa ini bergerak dari atas ke bawah: langit, bintang, lautan, kemudian bumi tempat jasad bersemadi — menggambarkan keruntuhan menyeluruh dari kosmos hingga ke liang lahad.

AYAT 5: SAAT PENDEDAHAN AMALAN

عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ﴿٥﴾

- (5) (Setiap) diri akan mengetahui apa yang telah dikerjakan dan ditinggalkannya.

Pada saat itu, setiap jiwa akan mengetahui dengan jelas “apa yang didahulukan dan apa yang ditinggalkan”. Al-Qurtubi mentafsirkan: amalan yang didahulukan ialah kebaikan atau kejahatan yang dikerjakan semasa hidup, manakala yang ditinggalkan termasuklah sunnah baik atau buruk yang terus

diamalkan orang selepas kematiannya — pahala atau dosanya terus mengalir. Inilah konsep sedekah jariah dan juga dosa jariah.

AYAT 6–8: TEGURAN KEPADA MANUSIA YANG TERPEDAYA

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ
الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ
فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ

(6) Wahai manusia! Apakah yang memperdayakanmu (berlaku derhaka) kepada Tuhanmu Yang Maha Pemurah?

(7) Tuhan yang telah menciptakanmu, lalu menyempurnakan kejadianmu, serta menjadikan (susunan tubuh)mu seimbang;

(8) Dalam bentuk dan rupa apa sahaja yang dikehendaki-Nya, Dia menyusun kejadianmu.

Inilah ayat teras surah ini — satu pertanyaan yang menusuk hati: “Wahai manusia! Apakah yang memperdayakanmu terhadap Tuhanmu Yang Maha Pemurah (Al-Karim)?” Allah memilih nama Al-Karim (Maha Pemurah), bukan Al-Qahhar (Maha Perkasa), sebagai teguran yang penuh kelembutan: justeru kemurahan dan penangguhan azab Allah itulah yang sering disalahgunakan manusia untuk terus berdosa.

Sebahagian ulama salaf menyatakan bahawa soalan ini seakan-akan membisikkan jawapannya sendiri — “yang memperdayakan aku ialah kemurahan-Mu, ya Allah” — namun ia bukan alasan, sebaliknya peringatan agar tidak mempermainkan kesabaran Allah.

Ayat 7–8 kemudian mengingatkan asal-usul manusia: Allah yang menciptakan (khalaqaka), menyempurnakan kejadian (fasawwaka), dan menyeimbangkan susunan tubuh (fa'adalaka) — setiap organ pada kadar, kedudukan dan fungsi yang tepat. Dia juga menyusun rupa setiap insan dalam bentuk yang dikehendaki-Nya, sehingga tiada dua wajah yang serupa sepenuhnya antara berbilion manusia.

AYAT 9–12: KIRAMAN KATIBIN — MALAIKAT PENCATAT YANG MULIA

كَلَّا بَلْ تُكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ
وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ
يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ

(9) Sebenarnya tidak ada yang memperdayakan kamu (selain hawa nafsu), bahkan kamu sendiri mendustakan hari pembalasan.

(10) Padahal sesungguhnya ada (malaikat-malaikat) yang menjaga dan mengawasi segala perbuatan kamu,

- (11) *(Mereka adalah malaikat-malaikat) yang mulia (di sisi Allah), lagi yang menulis (amalan kamu);*
 (12) *Mereka mengetahui apa yang kamu lakukan.*

“Kalla” (sekali-kali tidak!) menafikan segala alasan: punca sebenar kederhakaan ialah pendustaan terhadap hari pembalasan (ad-Din). Lalu Allah menegaskan bahawa ke atas setiap manusia ada para penjaga (hafizin) — malaikat yang mulia lagi mencatat (Kiraman Katibin), yang mengetahui setiap perbuatan.

Ibn Kathir menyebut: malaikat-malaikat ini mencatat segala amalan dengan teliti, maka muliakanlah mereka dan malulah kepada mereka. Setiap manusia diiringi pencatat di kanan (merekod kebaikan) dan di kiri (merekod kejahatan), sebagaimana dalam Surah Qaf (50:17-18). Rekod inilah yang akan dibentangkan sebagai kitab amalan pada hari Kiamat.

AYAT 13–19: ABRAR, FUJJAR DAN HARI PEMBALASAN

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿١٣﴾ وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ ﴿١٤﴾
 يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٥﴾ وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ ﴿١٦﴾

- (13) *Sesungguhnya orang-orang yang berbakti (dengan taat dan amal soleh) tetap berada dalam syurga yang penuh nikmat;*
 (14) *Dan sesungguhnya orang-orang yang derhaka tetap berada dalam neraka yang menjulang-julang;*
 (15) *Mereka menderita bakarannya pada hari pembalasan;*
 (16) *Dan mereka tidak sekali-kali dapat menghindarkan diri daripadanya.*

وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٧﴾ ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٨﴾
 يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا ۖ وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ﴿١٩﴾

- (17) *Dan apa jalannya engkau dapat mengetahui kedahsyatan hari pembalasan itu?*
 (18) *Sekali lagi, apa jalannya engkau dapat mengetahui kedahsyatan hari pembalasan itu?*
 (19) *(Hari itu ialah) hari seseorang tidak dapat memberikan pertolongan sedikit pun kepada orang lain, dan segala urusan pada hari itu tertentu bagi Allah.*

Surah ini ditutup dengan pembahagian muktamad: golongan Abrar (yang berbakti dan taat) berada dalam nikmat syurga, manakala golongan Fujjar (yang derhaka) berada dalam neraka Jahim yang mereka masuki pada hari pembalasan, tanpa sebarang jalan keluar.

Pengulangan dua kali “wa ma adraka ma yaumud-din” (apakah jalannya engkau mengetahui apa itu hari pembalasan?) adalah uslub Al-Quran untuk membesarkan kedahsyatan hari tersebut — ia melampaui segala bayangan akal manusia.

Ayat terakhir merumuskan hakikat hari itu: tiada satu jiwa pun mampu memberi pertolongan kepada jiwa yang lain, dan segala urusan pada hari itu hanya milik Allah semata-mata. Di dunia, Allah memberi manusia kuasa terhad untuk mentadbir; pada hari Kiamat, segala kuasa pinjaman itu ditarik kembali kepada Pemiliknya Yang Hakiki.

BAHAGIAN 4

QURAN & SAINS (I'JAZ ILMI)

Bahagian ini meneliti kaitan antara ayat-ayat Surah Al-Infitar dengan penemuan sains moden. Perlu ditegaskan: tafsir ulama muktabar didahulukan, dan fakta sains hanyalah alat tadabbur yang menambah keyakinan, bukan kaedah tafsir utama. Sains sentiasa berkembang, manakala Al-Quran tetap benar selama-lamanya.

1. LANGIT TERBELAH & KEMATIAN BINTANG (AYAT 1–2)

Ayat 1–2 menggambarkan langit terbelah dan bintang-bintang gugur bertaburan. Astrofizik moden mengesahkan bahawa alam semesta bukan struktur kekal: bintang mempunyai kitaran hayat — lahir daripada nebula, membakar bahan api hidrogennya, dan akhirnya mati sama ada sebagai kerdil putih, bintang neutron, atau meletup sebagai supernova yang menaburkan isinya ke angkasa.



FAKTA SAINS: KEMATIAN BINTANG & TAKDIR ALAM SEMESTA

Matahari kita dianggarkan akan kehabisan bahan api hidrogen dalam kira-kira 5 bilion tahun, mengembang menjadi gergasi merah dan akhirnya runtuh — bukti bahawa bintang yang kelihatan “kekal” sebenarnya fana.

Kosmologi moden membincangkan beberapa senario pengakhiran alam semesta seperti “Big Rip” (alam terkoyak), “Big Crunch” (alam runtuh) dan “Heat Death” — semuanya menunjukkan tatanan kosmik hari ini tidak kekal, selari dengan gambaran infatarat (terbelah) dan intatharat (bertaburan).

Pemerhatian teleskop seperti Hubble dan James Webb merekodkan supernova — bintang yang pecah dan isinya bertaburan di angkasa — mengingatkan kita bahawa bintang juga boleh musnah, walaupun peristiwa bintang bertaburan pada Hari Kiamat adalah perkara ghaib yang jauh lebih dahsyat.

2. LAUTAN PECAH MELUAP (AYAT 3)

Perkataan fujiirat membawa makna dipecahkan sekatannya hingga melimpah dan bercampur-baur. Oseanografi moden menunjukkan lautan dunia sebenarnya terpisah oleh sempadan halimunan — perbezaan suhu, kemasinan dan ketumpatan (barrier zones) — yang menghalang percampuran serta-merta. Pada hari Kiamat, segala sekatan ini dirombak.



FAKTA SAINS: SEMPADAN LAUTAN & TENAGA TERSIMPAN

Kajian oseanografi mengesahkan wujudnya zon pemisah antara lautan (halocline dan thermocline) yang mengekalkan ciri air laut masing-masing — selari dengan Surah Ar-Rahman 55:19-20.

Dasar lautan menyimpan tenaga geotermal dan rekahan tektonik gergasi (mid-ocean ridges) sepanjang lebih 65,000 km. Aktiviti gunung berapi bawah laut menunjukkan potensi 'pecahan' dasar lautan yang boleh mengubah lautan secara drastik.

Air laut (H₂O) tersusun daripada hidrogen yang mudah terbakar dan oksigen yang membantu pembakaran — namun ikatan kimia ciptaan Allah menjadikannya pemadam api. Memisahkan ikatan ini memerlukan tenaga yang amat besar; jika berlaku, unsur-unsurnya boleh terbakar — mengisyaratkan gambaran lautan dipanaskan/dinyalakan dalam At-Takwir 81:6.

3. PENCIPTAAN SEIMBANG TUBUH MANUSIA (AYAT 7–8)

Ayat 7 menyusun tiga peringkat: khalaqaka (mencipta), fasawwaka (menyempurnakan), fa'adalaka (menyeimbangkan). Ini selari dengan penemuan embriologi dan anatomi moden tentang perkembangan janin yang berperingkat dan ketepatan simetri tubuh manusia.

FAKTA SAINS: SIMETRI & KESEIMBANGAN ANATOMI

Embriologi moden menunjukkan perkembangan janin berlaku dalam peringkat tersusun — dari persenyawaan, pembentukan organ (organogenesis) hinggalah penyempurnaan bentuk — selari dengan urutan khalaqa → sawwa → 'adala.

Tubuh manusia mempamerkan simetri bilateral yang tepat: dua mata, dua telinga, dua buah pinggang, dua hemisfera otak — kedudukan yang seimbang membolehkan penglihatan stereoskopik, pendengaran berarah danimbangan badan.

Sistem vestibular dalam telinga dalam bekerjasama dengan serebelum mengekalkan keseimbangan postur secara automatik — satu sistem 'adl (keseimbangan) yang berfungsi tanpa kita sedari, 24 jam sehari.

DNA setiap individu adalah unik (kecuali kembar seiras); kombinasi genetik menghasilkan wajah dan rupa yang berbeza-beza antara lebih 8 bilion manusia — tafsiran moden bagi ayat 8: “dalam bentuk apa sahaja yang dikehendaki-Nya, Dia menyusun kejadianmu.”

4. RAKAMAN AMALAN & KONSEP DATA KEKAL (AYAT 10–12)

Ayat 10–12 menegaskan setiap perbuatan manusia direkodkan tanpa cicir oleh Kiraman Katibin. Dunia hari ini sendiri membuktikan betapa mudahnya setiap tindakan direkod: kamera litar tertutup, jejak digital, log telefon — sedangkan semua itu ciptaan manusia yang terbatas. Rakaman malaikat jauh lebih sempurna, merangkumi perbuatan zahir dan menurut sebahagian ulama, juga niat di hati.

RENUNGAN SAINS: JEJAK YANG TIDAK HILANG

Dalam neurosains, pengalaman dan tabiat berulang membentuk lintasan saraf kekal di otak (neuroplasticity) — secara biologi, 'rekod' amalan tersimpan dalam diri kita sendiri.

Dalam fizik kuantum, terdapat prinsip bahawa maklumat pada asasnya tidak musnah (unitarity), dan perbahasan "black hole information paradox" masih diteruskan oleh para ahli fizik. Ia sekadar renungan yang menarik — bukan bukti tentang rekod amalan, yang merupakan perkara ghaib.

Era digital membuktikan konsep rekod menyeluruh bukan mustahil: berbilion transaksi direkod setiap saat oleh pelayan komputer. Jika ciptaan manusia mampu begini, rakaman Kiraman Katibin tentu jauh lebih sempurna — “mereka mengetahui apa yang kamu lakukan” (82:12).

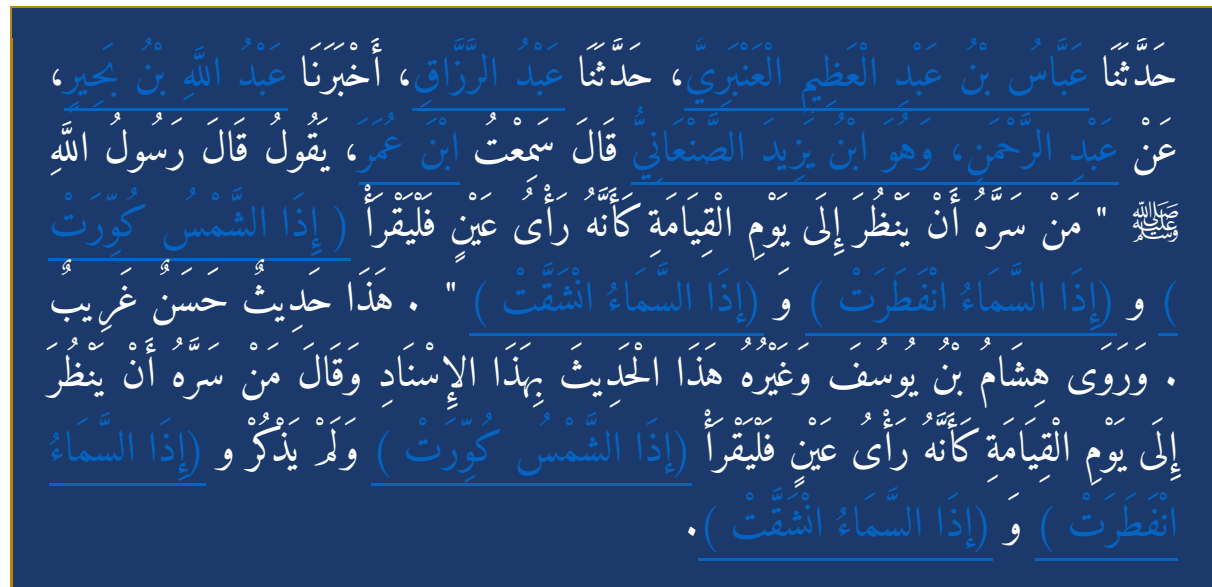
Kesimpulannya, Surah Al-Infitar menghimpunkan kosmologi (ayat 1–2), oseanografi (ayat 3), embriologi dan anatomi (ayat 7–8) serta konsep perekodan maklumat (ayat 10–12) — satu ajakan untuk bertadabbur, dengan tafsir ulama muktabar tetap didahulukan.

BAHAGIAN 5

HADITH-HADITH BERKAITAN

Berikut lima hadith yang berkait rapat dengan tema Surah Al-Infitar, lengkap dengan teks Arab, terjemahan, perawi, sanad, darjat dan pautan rujukan yang boleh disemak sendiri.

HADITH 1



MAKSUDNYA:

Daripada Ibn 'Umar رضي الله عنهما, beliau berkata bahawa Rasulullah ﷺ bersabda:

"Sesiapa yang ingin melihat Hari Kiamat seolah-olah melihatnya dengan mata kepalaanya sendiri, maka hendaklah dia membaca:

(إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ)

Apabila matahari digulung,

(وَإِذَا السَّمَاءُ انفَطَرَتْ)

Dan apabila langit terbelah,

(وَإِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ)

Dan apabila langit terbelah (terkoyak)."

Imam at-Tirmizi berkata: Hadis ini **hasan gharib**.

Dalam riwayat lain, disebut hanya membaca "Iza asy-Syamsu Kuwwirat" tanpa menyebut dua surah yang lain.

Penilaian Darussalam: **Hasan**.

PENJELASAN:

Tiga surah yang dimaksudkan ialah:

1. **Surah at-Takwir (81)** – Iza asy-Syamsu Kuwwirat
2. **Surah al-Infitar (82)** – Iza as-Sama' Unfatarat
3. **Surah al-Inshiqaq (84)** – Iza as-Sama' Inshaqqat

Surah-surah ini menggambarkan dengan sangat jelas peristiwa dahsyat Hari Kiamat — perubahan kosmik, kehancuran alam dan keadaan manusia pada hari pembalasan.

PENGAJARAN HADIS:

- Membaca dan mentadabbur ayat-ayat al-Quran boleh menghidupkan rasa keinsafan tentang akhirat.
- Gambaran al-Quran tentang Hari Kiamat sangat kuat sehingga seolah-olah dapat “dilihat” dengan mata hati.
- Mengingati Hari Kiamat dapat melembutkan hati dan mendorong kepada amal soleh.

RUJUKAN: Jami' at-Tirmidhi, No. 3333.

DARJAT: Hasan menurut Darussalam; hasan gharib menurut at-Tirmizi.

Perawi: Abdullah bin Umar RA

SANAD: Riwayat Imam at-Tirmidzi dalam Jami' at-Tirmidzi, Kitab Tafsir Al-Quran, Hadith No. 3333.

DARJAT: **Hasan (dinilai hasan oleh at-Tirmidzi; disahihkan oleh al-Albani)**

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/tirmidhi:3333>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — semakan darjat Hadith (klik untuk carian)

HADITH 2



MAKSUDNYA:

Daripada Ibn 'Abbas رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا, daripada Nabi ﷺ, dalam apa yang Baginda riwayatkan daripada Tuhannya 'Azza wa Jalla (hadis qudsi), Allah berfirman:

“Sesungguhnya Allah telah menetapkan (menulis) kebaikan dan keburukan, kemudian Dia menjelaskan hal itu.

Sesiapa yang berniat untuk melakukan satu kebaikan tetapi tidak melakukannya, Allah mencatat baginya di sisi-Nya satu kebaikan yang sempurna.

Jika dia berniat melakukannya lalu benar-benar melakukannya, Allah mencatat baginya sepuluh kebaikan hingga tujuh ratus kali ganda, bahkan berlipat ganda lagi.

Dan sesiapa yang berniat melakukan satu keburukan tetapi tidak melakukannya, Allah mencatat baginya satu kebaikan yang sempurna.

Jika dia berniat melakukannya lalu benar-benar melakukannya, Allah mencatat baginya satu keburukan sahaja.”

PENJELASAN:

- Ini adalah **hadith qudsi**, iaitu sabda Nabi ﷺ yang menyampaikan firman Allah (maknanya daripada Allah, lafaznya daripada Nabi ﷺ).
- Kebaikan digandakan berkali-kali, manakala keburukan hanya dibalas setimpal.
- Meninggalkan dosa kerana takutkan Allah tetap diberi pahala.

PENGAJARAN HADIS:

- Rahmat dan keadilan Allah sangat luas.
- Niat yang baik sudah diberi ganjaran walaupun belum sempat dilakukan.
- Sistem ganjaran dalam Islam sangat memihak kepada kebaikan dan rahmat.
- Dorongan kuat untuk memperbanyakkan amal soleh dan menjauhi maksiat.

RUJUKAN: Sahih al-Bukhari, No. 6491 (Kitab ar-Riqaq, Hadith 80).

PERAWI: Abdullah bin Abbas RA

SANAD: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab ar-Riqaq, Hadith No. 6491.

DARJAT: **Sahih (Muttafaqun 'alaih)**

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/bukhari:6491>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — [semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](#)

Hadith 3

حَدَّثَنَا أَبُو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ {وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ} قَالَ " يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ - أَوْ كَلِمَةً نَحْوَهَا - اشْتَرُوا أَنْفُسَكُمْ، لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، يَا عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، وَيَا صَفِيَّةُ عَمَةُ رَسُولِ اللَّهِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، وَيَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ سَلِّينِي مَا شِئْتَ مِنْ مَالِي لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ". تَابِعَهُ أَصْبَغُ عَنْ ابْنِ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ.

MAKSUDNYA:

Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه, beliau berkata:

| Ketika Allah ‘Azza wa Jalla menurunkan ayat:

{وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ}

“Dan berilah peringatan kepada kaum kerabatmu yang terdekat.”
(Surah ash-Syu‘ara’: 214)

Rasulullah ﷺ pun bangun lalu bersabda:

“Wahai kaum Quraisy — atau kata-kata yang seumpamanya — selamatkanlah diri kamu (daripada azab Allah)! Aku tidak dapat menolong kamu sedikit pun daripada (azab) Allah.

Wahai Bani ‘Abd Manaf! Aku tidak dapat menolong kamu sedikit pun daripada Allah.

Wahai ‘Abbas bin ‘Abdul Muttalib! Aku tidak dapat menolongmu sedikit pun daripada Allah.

Wahai Safiyyah, ibu saudara Rasulullah! Aku tidak dapat menolongmu sedikit pun daripada Allah.

Wahai Fatimah binti Muhammad! Mintalah daripadaku apa sahaja daripada hartaku yang kamu mahu, tetapi aku tidak dapat menolongmu sedikit pun daripada (azab) Allah.”

PENJELASAN:

- Ayat ini memerintahkan Nabi ﷺ supaya memulakan dakwah secara terbuka kepada kaum keluarga terdekat.
- Baginda menegaskan bahawa **hubungan kekeluargaan tidak menjamin keselamatan di akhirat** tanpa iman dan amal soleh.
- Bahkan puteri Baginda sendiri, Fatimah رضي الله عنها, diingatkan bahawa keselamatan akhirat bergantung pada amalan, bukan nasab.

PENGAJARAN HADIS:

- Tanggungjawab individu di hadapan Allah adalah bersifat peribadi.
- Kedudukan, keturunan dan hubungan dengan orang soleh tidak menjamin keselamatan tanpa iman.
- Dakwah perlu dimulakan daripada keluarga terdekat.
- Nabi ﷺ menunjukkan keadilan dan ketegasan dalam menyampaikan kebenaran.

RUJUKAN: Sahih al-Bukhari, No. 2753 (Kitab al-Wasaya, Hadis 16).

PERAWI: Abu Hurairah RA

SANAD: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Wasaya, Hadith No. 2753.

DARJAT: **Sahih**

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/bukhari:2753>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — [semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](#)

HADITH 4

حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ، حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ الصَّادِقُ الْمَصْدُوقُ قَالَ "إِنَّ أَحَدَكُمْ يَجْمَعُ خَلْقَهُ فِي بَطْنِ أُمِّهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا، ثُمَّ يَكُونُ عِلْقَةً مِثْلَ ذَلِكَ، ثُمَّ يَكُونُ مُضْغَةً مِثْلَ ذَلِكَ،

ثُمَّ يَبْعَثُ اللَّهُ مَلَكًا، فَيُؤْمَرُ بِأَرْبَعٍ كَلِمَاتٍ، وَيَقَالُ لَهُ اَكْتُبْ عَمَلَهُ وَرِزْقَهُ وَاجَلَهُ وَشَقِيَّ
 أَوْ سَعِيدَهُ. ثُمَّ يَنْفُخُ فِيهِ الرُّوحَ، فَإِنَّ الرَّجُلَ مِنْكُمْ لَيَعْمَلُ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ
 إِلَّا ذِرَاعٌ، فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ كِتَابُهُ، فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ، وَيَعْمَلُ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ
 النَّارِ إِلَّا ذِرَاعٌ، فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ، فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ."

MAKSUDNYA:

Daripada 'Abdullah (bin Mas'ud) رضي الله عنه, beliau berkata: Rasulullah ﷺ yang benar lagi dibenarkan bersabda:

"Sesungguhnya salah seorang daripada kamu dihimpunkan kejadiannya dalam perut ibunya selama empat puluh hari sebagai nutfah (air mani), kemudian menjadi segumpal darah ('alaqah) selama tempoh yang sama, kemudian menjadi seketul daging (mudghah) selama tempoh yang sama.

Kemudian Allah mengutuskan malaikat kepadanya dan diperintahkan dengan empat perkara: ditulis amalannya, rezekinya, ajalnya, dan sama ada dia celaka atau bahagia.

Kemudian ditiupkan roh ke dalamnya.

Sesungguhnya seseorang daripada kamu ada yang beramal dengan amalan ahli syurga sehingga tidak ada jarak antaranya dengan syurga melainkan sehasta, lalu telah mendahuluinya ketetapan (takdir) yang tertulis, maka dia beramal dengan amalan ahli neraka lalu masuk ke dalamnya.

Dan ada pula yang beramal dengan amalan ahli neraka sehingga tidak ada jarak antaranya dengan neraka melainkan sehasta, lalu telah mendahuluinya ketetapan (takdir), maka dia beramal dengan amalan ahli syurga lalu masuk ke dalamnya."

PENJELASAN RINGKAS:

- Hadis ini menerangkan **peringkat kejadian manusia dalam rahim** dan penulisan takdir.
- Empat perkara ditetapkan:
 1. Amalan
 2. Rezeki
 3. Ajal
 4. Bahagia atau celaka
- Bahagian akhir hadis menunjukkan bahawa **penilaian sebenar adalah pada pengakhiran hidup (husnul khatimah).**

Para ulama menjelaskan bahawa perubahan di akhir hayat berlaku sesuai dengan ilmu dan ketetapan Allah yang azali, dan manusia tetap bertanggungjawab atas pilihan serta amalannya.

PENGAJARAN HADIS:

- Menegaskan iman kepada qada' dan qadar.
- Mengingatkan supaya tidak merasa aman dengan amalan sendiri.
- Sentiasa berdoa agar diberi pengakhiran yang baik.

- Kehidupan dunia hanyalah proses menuju penentuan akhir di sisi Allah.

RUJUKAN: Sahih al-Bukhari, No. 3208 (Kitab Bad' al-Khalq, Hadis 19).

PERAWI: Abdullah bin Mas'ud RA

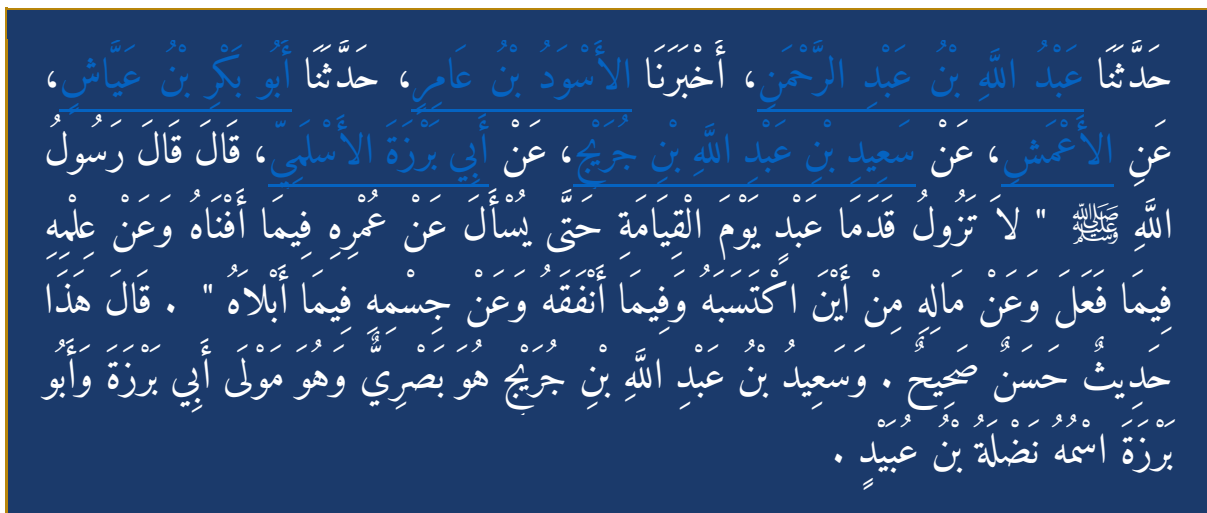
SANAD: RIWAYAT IMAM AL-BUKHARI DALAM SAHIH AL-BUKHARI, KITAB BAD' AL-KHALQ, HADITH NO. 3208.

DARJAT: Sahih (Muttafaqun 'alaih)

Rujukan 1: <https://sunnah.com/bukhari:3208>

Rujukan 2: dorar.net — semakan darjat Hadith (klik untuk carian)

HADITH 5



MAKSUDNYA:

Daripada Abu Barzah al-Aslami رضي الله عنه, beliau berkata: Rasulullah ﷺ bersabda:

"Tidak akan berganjak kedua-dua kaki seorang hamba pada Hari Kiamat sehingga dia ditanya tentang:

1. **Umunya**, pada apa dia habiskannya.
2. **Ilmunya**, apa yang dia lakukan dengannya.
3. **Hartanya**, dari mana dia perolehnya dan pada apa dia belanjakannya.
4. **Tubuh badannya**, pada apa dia gunakannya (atau bagaimana dia menghabiskannya)."

Imam at-Tirmizi berkata: Hadis ini **hasan sahih**.

Namun menurut penilaian Darussalam: **Da'if (lemah)**.

Abu Barzah bernama **Nadhlah bin 'Ubaid** رضي الله عنه.

PENJELASAN RINGKAS:

Hadis ini menerangkan bahawa setiap manusia akan dipertanggungjawabkan secara terperinci di hadapan Allah pada Hari Kiamat, khususnya tentang empat perkara utama:

- **Masa (umur)** – aset paling berharga dalam hidup.
- **Ilmu** – bukan sekadar mengetahui, tetapi mengamalkan.
- **Harta** – sumber dan cara penggunaannya mesti halal.
- **Tubuh badan** – tenaga dan kesihatan adalah amanah.

PENGAJARAN HADIS:

- Kehidupan dunia adalah amanah dan akan dipersoalkan.
- Ilmu tanpa amal tidak mencukupi.
- Rezeki mesti diperoleh dan dibelanjakan secara halal.
- Setiap detik kehidupan mempunyai nilai di sisi Allah.

RUJUKAN: Jami' at-Tirmidhi, No. 2417.

Dinilai **hasan sahih** oleh at-Tirmizi; dinilai **da'if** oleh Darussalam.

PERAWI: Abu Barzah al-Aslami RA

SANAD: Riwayat Imam at-Tirmidzi dalam Jami' at-Tirmidzi, Kitab Sifat al-Qiyamah, Hadith No. 2417.

DARJAT: **HASAN SAHIH** MENURUT AT-TIRMIDZI; **DA'IF** MENURUT DARUSSALAM

 Rujukan 1: <https://sunnah.com/tirmidhi:2417>

 Rujukan 2: dorar.net — [semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](#)

BAHAGIAN 6

PANDUAN AMALI HARIAN

Berikut panduan praktikal untuk menghayati pengajaran Surah Al-Infitar dalam kehidupan seharian:

1. MUHASABAH HARIAN SEBELUM TIDUR

Luangkan 5 minit setiap malam menyemak “apa yang didahulukan dan apa yang ditinggalkan” (ayat 5). Catat satu kebaikan untuk diteruskan dan satu kelemahan untuk diperbaiki esok.

2. SEDARI KEHADIRAN KIRAMAN KATIBIN

Sebelum bercakap atau bertindak, ingatkan diri: ada malaikat mulia sedang mencatat (ayat 10–12). Kesedaran ini (muraqabah) adalah perisai paling berkesan daripada maksiat, terutamanya dosa tersembunyi.

3. JANGAN TERTIPU DENGAN PENANGGUHAN AZAB

Apabila terdetik “nanti sahajalah bertaubat”, ingat teguran ayat 6 — jangan jadikan kemurahan Allah sebagai lesen berdosa. Segerakan taubat dan jangan bertangguh.



AMALAN DISYORKAN

- Baca Surah Al-Infitar bersama At-Takwir dan Al-Insyiqaq secara berkala untuk menghidupkan gambaran hari Kiamat dalam hati (berdasarkan Hadith Tirmidzi 3333).
- Jadikan ayat 6 sebagai zikir muhasabah: tanyakan diri “apa yang memperdayakan aku terhadap Tuhanku?” setiap kali tergoda melakukan dosa.
- Syukuri nikmat tubuh yang seimbang (ayat 7–8) dengan menjaga kesihatan: tidur cukup, pemakanan sederhana dan senaman — tubuh ini amanah yang akan ditanya (Tirmidzi 2417).

4. TINGKATKAN AMALAN GOLONGAN ABRAR

Golongan Abrar (ayat 13) ialah mereka yang menunaikan kewajipan dan menambah dengan amalan sunat serta kebajikan sesama insan. Mulakan dengan yang kecil tetapi istiqamah: sedekah harian walaupun sedikit, solat sunat rawatib, dan menjaga lidah.

BAHAGIAN 7

IMBAS QR CODE UNTUK SUMBANGAN

AYAT-AYAT AL-QURAN TENTANG INFAQ & SEDEKAH

مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَنْبَتَتْ سَبْعَ سَنَابِلٍ فِي كُلِّ
سُنْبُلَةٍ مِائَةُ حَبَّةٍ ۗ وَاللَّهُ يُضْعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٦١﴾

“Bandingan (derma) orang-orang yang membelanjakan hartanya pada jalan Allah, ialah sama seperti sebiji benih yang tumbuh menerbitkan tujuh tangkai; tiap-tiap tangkai itu pula mengandungi seratus biji. Dan (ingatlah), Allah akan melipatgandakan pahala bagi sesiapa yang dikehendakiNya, dan Allah Maha Luas (rahmat) kurniaNya, lagi Meliputi ilmu pengetahuanNya.”

(Surah Al-Baqarah 2:261)

لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ۚ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ﴿٩٢﴾

“Kamu tidak sekali-kali akan dapat mencapai (hakikat) kebajikan dan kebaktian (yang sempurna) sebelum kamu dermakan sebahagian dari apa yang kamu sayangi. Dan sesuatu apa jua yang kamu dermakan maka sesungguhnya Allah mengetahuinya.”

(Surah Ali 'Imran 3:92)

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفُهُ لَهُ وَأُضْعَافًا كَثِيرَةً ۗ وَاللَّهُ يَقْبِضُ
وَيَبْصُطُ ۖ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢٤٥﴾

“Siapakah orangnya yang (mahu) memberikan pinjaman kepada Allah sebagai pinjaman yang baik (yang ikhlas) supaya Allah melipatgandakan balasannya dengan berganda-ganda banyaknya? Dan (ingatlah), Allah jualah Yang menyempit dan Yang meluaskan (pemberian rezeki) dan kepadaNya lah kamu semua dikembalikan.”

(Surah Al-Baqarah 2:245)

قُلْ إِنَّ رَبِّي يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ ۖ وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ شَيْءٍ
فَهُوَ يُخْلِفُهُ ۖ وَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ﴿٣٩﴾

"Katakanlah (wahai Muhammad): "Sesungguhnya Tuhanku memewahkan rezeki bagi sesiapa yang dikehendakiNya di antara hamba-hambaNya, dan Ia juga yang menyempitkan baginya; dan apa sahaja yang kamu dermakan maka Allah akan menggantikannya; dan Dia lah jua sebaik-baik Pemberi rezeki".

(Surah Saba' 34:39)

الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا وَعَلَانِيَةً فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٢٧٤﴾

"Orang-orang yang membelanjakan (mendermakan) hartanya pada waktu malam dan siang, dengan cara sulit atau terbuka, maka mereka beroleh pahala di sisi Tuhan mereka, dan tidak ada kebimbangan (dari berlakunya kejadian yang tidak baik) terhadap mereka, serta mereka pula tidak akan berdukacita."

(Surah Al-Baqarah 2:274)

HADITH-HADITH TENTANG SEDEKAH

HADITH 1

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَقُتَيْبَةُ، - يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ - وَابْنُ جُرَّجٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، -
هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ - عَنِ الْعَلَاءِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ " إِذَا
مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ
وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ . "

MAKSUDNYA:

Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه, bahawa Rasulullah ﷺ bersabda:

“Apabila seorang manusia meninggal dunia, terputuslah amalannya kecuali daripada tiga perkara:

1. Sedekah jariah,
2. Ilmu yang dimanfaatkan,
3. Anak soleh yang mendoakannya.”

PENJELASAN RINGKAS:

Hadis ini menerangkan bahawa apabila seseorang meninggal dunia, dia tidak lagi dapat menambah pahala melalui amal baharu. Namun, terdapat tiga perkara yang pahalanya terus mengalir walaupun selepas kematian:

1. **Sedekah jariah** – amalan kebajikan yang berterusan manfaatnya seperti membina masjid, telaga, sekolah, wakaf, dan seumpamanya.

2. **Ilmu yang dimanfaatkan** – sama ada melalui pengajaran, penulisan, atau penyebaran ilmu yang diamalkan orang lain.
3. **Anak soleh** – anak yang beriman dan sentiasa mendoakan ibu bapanya.

PENGAJARAN HADITH:

- Galakan untuk membuat amalan yang memberi manfaat jangka panjang.
- Pendidikan anak merupakan pelaburan akhirat.
- Menyebarkan ilmu yang benar adalah pahala berterusan.
- Hidup di dunia adalah peluang untuk menyediakan bekalan selepas mati.

RUJUKAN: Sahih Muslim, No. 1631 (Kitab al-Wasiyyah, Hadis 20).

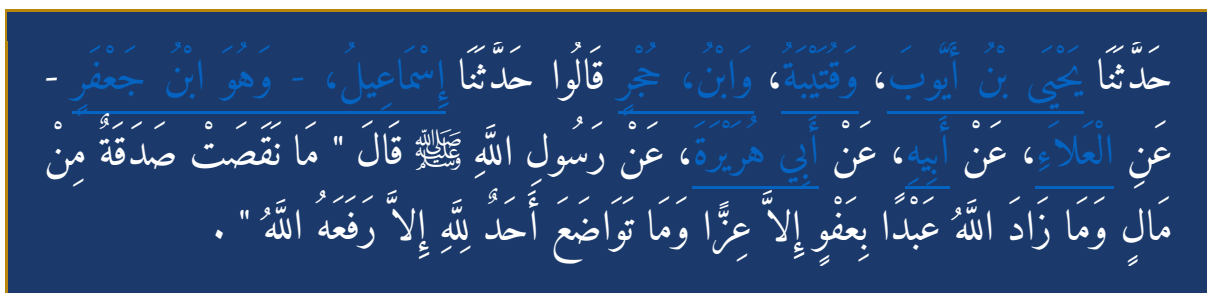
PERAWI: Abu Hurairah RA

SANAD: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Wasiyyah, Hadith No. 1631.

DARJAT: **Sahih**

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/muslim:1631>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — [semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](#)

HADITH 2**MAKSUDNYA:**

Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه, bahawa Rasulullah ﷺ bersabda:

“Sedekah tidak akan mengurangkan harta.

Allah tidak menambahkan kepada seorang hamba dengan sebab sifat pemaaf melainkan kemuliaan.

Dan tidaklah seseorang itu merendahkan diri kerana Allah melainkan Allah akan mengangkat darjatnya.”

PENJELASAN RINGKAS:

Hadith ini menghimpunkan tiga prinsip besar dalam akhlak Islam:

1. **Sedekah tidak mengurangkan harta**
 - Secara zahir mungkin berkurang, tetapi Allah menggantikannya dengan keberkatan, ketenangan dan ganjaran yang lebih besar.
2. **Memaafkan membawa kemuliaan**
 - Orang yang memaafkan bukanlah lemah, bahkan Allah menambah kemuliaannya di dunia dan akhirat.

3. Tawaduk (rendah diri) meninggikan darjat

– Merendah diri kerana Allah, bukan kerana kehinaan, akan menyebabkan Allah meninggikan kedudukan seseorang.

PENGAJARAN HADITH:

- Jangan takut untuk bersedekah.
- Belajar memaafkan walaupun mampu membalas.
- Jauhi sifat sombong dan angkuh.
- Kemuliaan sebenar datang daripada Allah, bukan daripada manusia.

RUJUKAN: Sahih Muslim, No. 2588 (Kitab al-Birr wa as-Silah, Hadis 90).

PERAWI: Abu Hurairah RA

SANAD: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Birr wa as-Silah, Hadith No. 2588.

Darjat: Sahih

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/muslim:2588>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — [semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](#)

HADITH 3

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُنِيرٍ، سَمِعَ أَبَا النَّضْرِ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ - هُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ - عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ " مَنْ تَصَدَّقَ بِعَدَلٍ تَمْرَةٍ مِنْ كَسْبٍ طَيِّبٍ - وَلَا يَقْبَلُ اللَّهُ إِلَّا الطَّيِّبَ - وَإِنَّ اللَّهَ يَتَقَبَّلُهَا بِيَمِينِهِ، ثُمَّ يَرْبِّهَا لِصَاحِبِهِ كَمَا يَرْبِّي أَحَدَكُمْ فَلَوْهُ حَتَّى تَكُونَ مِثْلَ الْجَبَلِ " .

تَابِعَهُ سُلَيْمَانُ عَنْ ابْنِ دِينَارٍ. وَقَالَ وَرَقَاءُ عَنْ ابْنِ دِينَارٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. وَرَوَاهُ مُسْلِمٌ بْنُ أَبِي مُرَيْمٍ وَزَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ وَسَهِيلٌ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

MAKSUDNYA:

Daripada Abu Hurairah رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ, beliau berkata bahawa Rasulullah ﷺ bersabda:

“Sesiapa yang bersedekah walaupun senilai sebiji tamar daripada hasil yang baik (halal) — dan Allah tidak menerima kecuali yang baik — maka Allah akan menerimanya dengan tangan kanan-Nya, kemudian Dia akan mengembangkannya untuk pemiliknya sebagaimana seseorang daripada kamu membesarkan anak kudanya, sehingga ia menjadi seperti sebuah gunung.”

PENJELASAN RINGKAS:

- **“Daripada hasil yang baik”** bermaksud harta yang halal dan diperoleh dengan cara yang sah.
- **Allah tidak menerima kecuali yang baik** – keikhlasan dan sumber yang halal adalah syarat diterimanya amalan.
- **Dikembangkan seperti gunung** – pahala sedekah yang kecil akan digandakan dengan sangat besar oleh Allah.

Perumpamaan “membesarkan anak kuda” menggambarkan proses pembesaran yang beransur-ansur tetapi menjadi besar dan kuat.

PENGAJARAN HADITH:

- Jangan meremehkan sedekah walaupun kecil.
- Pastikan sumber harta adalah halal.
- Allah melipatgandakan pahala dengan cara yang jauh melebihi nilai asal amalan.
- Keikhlasan dan kesucian sumber lebih penting daripada jumlah.

RUJUKAN: Sahih al-Bukhari, No. 1410 (Kitab az-Zakat, Hadis 14).

PERAWI: Abu Hurairah RA

SANAD: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab az-Zakat, Hadith No. 1410.

DARJAT: **Sahih**

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/bukhari:1410>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — [semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](#)

HADITH 4



MAKSUDNYA:

Daripada Abu Hurairah رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ, bahawa Nabi ﷺ bersabda:

“Tidak ada satu hari pun para hamba memasuki waktu pagi melainkan dua malaikat turun (mendoakan).

Salah seorang daripada keduanya berkata:

‘Ya Allah, berikanlah ganti kepada orang yang berinfak (membelanjakan hartanya di jalan-Mu).’

Dan yang seorang lagi berkata:

‘Ya Allah, berikanlah kebinasaan kepada orang yang bakhil (menahan hartanya).’”

PENJELASAN RINGKAS:

- Setiap hari ada doa khusus daripada malaikat untuk manusia.

- **"Khalaf" (ganti)** bermaksud Allah menggantikan dengan yang lebih baik — sama ada dalam bentuk harta, keberkatan, ketenangan atau pahala.
- **"Talaf" (kebinasaan)** boleh berupa hilangnya keberkatan, kerugian, atau kemusnahan harta.

Hadith ini menunjukkan bahawa sikap terhadap harta memberi kesan langsung kepada keberkatan hidup seseorang.

PENGAJARAN HADIYH:

- Galakan untuk sentiasa bersedekah dan berinfak.
- Amaran keras terhadap sifat bakhil.
- Rezeki bukan sekadar jumlah, tetapi keberkatan.
- Setiap hari adalah peluang untuk mendapat doa malaikat.

RUJUKAN: Sahih al-Bukhari, No. 1442 (Kitab az-Zakat, Hadis 45).

PERAWI: Abu Hurairah RA

SANAD: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab az-Zakat, Hadith No. 1442.

DARJAT: Sahih (Muttafaqun 'alaih)

🔗 Rujukan 1: <https://sunnah.com/bukhari:1442>

🔗 Rujukan 2: dorar.net — semakan darjat Hadith (klik untuk carian)

HADITH 5

حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ، حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الصَّنْعَانِيُّ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي النَّجُودِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ، قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي سَفَرٍ فَأَصْبَحْتُ يَوْمًا قَرِيبًا مِنْهُ وَنَحْنُ نَسِيرُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي بِعَمَلٍ يَدْخِلُنِي الْجَنَّةَ وَيُبَاعِدُنِي مِنَ النَّارِ. قَالَ " لَقَدْ سَأَلْتَنِي عَنْ عَظِيمٍ وَانَّهُ لَيْسَ بِشَيْءٍ عَلَى مَنْ يَسِرُّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ تَعَبَدَ اللَّهُ وَلَا تَشْرَكَ بِهِ شَيْئًا وَتَقِيمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ وَتَصُومَ رَمَضَانَ وَتُحْجَ الْبَيْتَ " . ثُمَّ قَالَ " أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى أَبْوَابِ الْخَيْرِ الصَّوْمِ جَنَّةٌ وَالصَّدَقَةُ تُطْفِئُ الْخَطِيئَةَ كَمَا يُطْفِئُ الْمَاءُ النَّارَ وَصَلَاةُ الرَّجُلِ مِنْ جَوْفِ اللَّيْلِ " . قَالَ ثُمَّ تَلَا: (تَجَنَّبُوا عَنْ الْمَضَاجِعِ) حَتَّى بَلَغَ: (يَعْمَلُونَ) ثُمَّ قَالَ " أَلَا أُخْبِرُكَ بِرَأْسِ الْأَمْرِ كُلِّهِ وَعَمُودِهِ وَذُرْوَةِ سَنَامِهِ " . قُلْتُ بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ. قَالَ " رَأْسُ الْأَمْرِ الْإِسْلَامُ وَعَمُودُهُ الصَّلَاةُ وَذُرْوَةُ سَنَامِهِ الْجِهَادُ " . ثُمَّ قَالَ " أَلَا أُخْبِرُكَ بِمَلَاكٍ ذَلِكَ كُلِّهِ " . قُلْتُ بَلَى يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ فَأَخَذَ بِلِسَانِهِ قَالَ " كُفَّ عَلَيْكَ هَذَا " . فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ وَإِنَّا لَمُؤَاخِذُونَ بِمَا نَتَكَلَّمُ بِهِ فَقَالَ " ثَكَلَتْكَ أُمُّكَ يَا مُعَاذُ وَهَلْ يَكُوبُ النَّاسُ فِي النَّارِ عَلَى وُجُوهِهِمْ أَوْ عَلَى مَنَاخِرِهِمْ إِلَّا حَصَائِدُ السِّنَنِ " . قَالَ أَبُو عِيسَى هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ .

MAKSUDNYA:

Daripada Mu'az bin Jabal رضى الله عنه, beliau berkata:

Aku pernah bermusafir bersama Nabi ﷺ. Pada suatu pagi, ketika aku berada dekat dengan Baginda dan kami sedang berjalan, aku berkata:

“Wahai Rasulullah, beritahulah aku tentang suatu amalan yang dapat memasukkan aku ke dalam syurga dan menjauhkan aku daripada neraka.”

Baginda bersabda:

“Sesungguhnya engkau telah bertanya tentang perkara yang besar, dan ia sebenarnya mudah bagi orang yang Allah mudahkan baginya:
Engkau menyembah Allah dan tidak mensyirikkan-Nya dengan sesuatu pun,
mendirikan solat,
menunaikan zakat,
berpuasa Ramadan,
dan menunaikan haji ke Baitullah.”

Kemudian Baginda bersabda lagi:

“Mahukah aku tunjukkan kepadamu pintu-pintu kebaikan?
Puasa itu adalah perisai.
Sedekah memadamkan dosa sebagaimana air memadamkan api.
Dan solat seseorang pada tengah malam.”

Kemudian Baginda membaca ayat:

“Lambung mereka jauh dari tempat tidur...”
(Surah as-Sajdah: 16)
sehingga ayat “...apa yang mereka kerjakan.”

Kemudian Baginda bersabda:

“Mahukah aku khabarkan kepadamu tentang kepala segala urusan, tiangnya dan puncaknya?”

Aku menjawab: “Ya, wahai Rasulullah.”

Baginda bersabda:

“Pokok segala urusan ialah Islam,
tiangnya ialah solat,
dan puncaknya ialah jihad.”

Kemudian Baginda bersabda lagi:

“Mahukah aku khabarkan kepadamu tentang kunci kepada semua itu?”

Aku menjawab: “Ya, wahai Nabi Allah.”

Lalu Baginda memegang lidahnya dan bersabda:

“Tahanlah ini (jagalah lidahmu).”

Aku bertanya: “Wahai Nabi Allah, adakah kita akan dipertanggungjawabkan atas apa yang kita ucapkan?”

Baginda bersabda:

“Ibumu kehilanganmu, wahai Mu'az! Tidaklah manusia itu dihumbankan ke dalam neraka atas wajah mereka — atau atas hidung mereka — melainkan kerana hasil tuaian lidah mereka.”

Imam at-Tirmizi berkata: Hadith ini **hasan sahih**.

Menurut Darussalam: **Hasan**.

PENJELASAN RINGKAS

Hadis ini merangkumkan asas agama dan jalan menuju keselamatan:

1. **Rukun Islam** sebagai asas masuk syurga.
2. **Amalan sunat besar** seperti puasa, sedekah dan qiyamullail sebagai penghapus dosa.
3. **Solat sebagai tiang agama**.
4. **Menjaga lidah** sebagai kunci keselamatan.

Bahagian akhir hadis menunjukkan bahawa dosa lisan seperti mengumpat, memfitnah, berdusta dan berkata sia-sia adalah antara sebab utama manusia diazab.

PENGAJARAN HADITH

- Jalan ke syurga jelas dan tersusun.
- Ibadah wajib adalah asas utama.
- Amalan sunat menguatkan dan menyempurnakan agama.
- Lidah adalah anggota kecil tetapi kesannya sangat besar.
- Keselamatan akhirat bergantung pada iman, amal dan akhlak.

RUJUKAN: Jami' at-Tirmidhi, No. 2616 (Kitab al-Iman, Hadis 11).
Dinilai **hasan sahih** oleh at-Tirmizi.

PERAWI: Mu'az bin Jabal RA

SANAD: Riwayat Imam at-Tirmidzi dalam Jami' at-Tirmidzi, Kitab al-Iman, Hadith No. 2616.

DARJAT: HASAN SAHIH MENURUT AT-TIRMIDZI

 Rujukan 1: <https://sunnah.com/tirmidhi:2616>

 Rujukan 2: [dorar.net — semakan darjat Hadith \(klik untuk carian\)](https://dorar.net/semakan-darjat-hadith)

PERMINTAAN SUMBANGAN IKHLAS

Assalamualaikum warahmatullahi wabarakatuh.

Pembaca yang dikasihi sekalian, eBook ini diedarkan secara percuma sebagai sedekah jariah untuk umat Islam. Penyediaan setiap eBook dalam siri ini memerlukan masa penyelidikan yang panjang, semakin rujukan tafsir dan Hadith yang teliti, serta kos sara hidup penyelidik yang kini bergerak secara bebas tanpa sebarang penajaan.

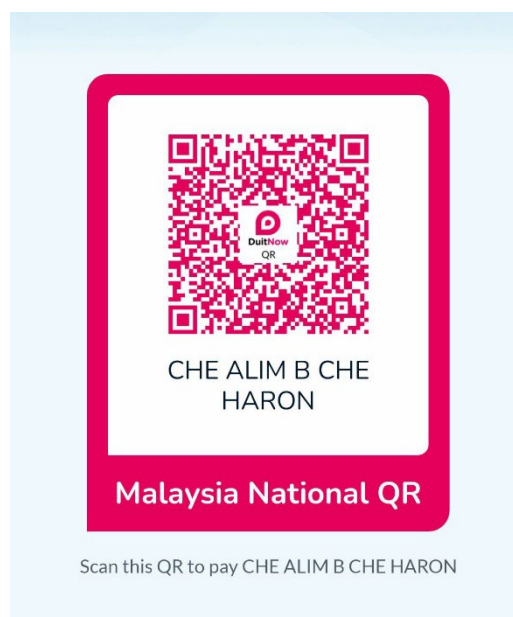
Sekiranya eBook ini bermanfaat kepada tuan/puan, sudilah kiranya menghulurkan sumbangan seikhlas hati. Setiap ringgit yang disumbangkan akan membantu:

- ✓ Sedekah Jariah yang berterusan — pahala mengalir selagi ilmu ini dimanfaatkan
- ✓ Menyebarkan ilmu Al-Quran secara percuma kepada lebih ramai umat Islam
- ✓ Menampung kos penyelidikan dan penyediaan eBook seterusnya
- ✓ Membantu kerja dakwah dan pendidikan pelajar tahfiz serta penceramah agama
- ✓ Pahala berganda insya-Allah — sebagaimana janji Allah dalam Surah Al-Baqarah 2:261

Tiada jumlah yang terlalu kecil di sisi Allah. Semoga Allah ﷻ menerima sumbangan tuan/puan, menggantikannya dengan rezeki yang lebih baik, dan menjadikannya saham akhirat yang tidak putus-putus. Amin ya Rabbal 'alamin.

CARA MEMBUAT SUMBANGAN

- ① Buka aplikasi kamera telefon pintar anda
- ② Arahkan kamera ke QR Code di bawah
- ③ Klik pautan yang muncul pada skrin
- ④ Masukkan jumlah sumbangan seikhlas hati
- ⑤ Sahkan pembayaran melalui aplikasi perbankan anda



CHE ALIM B CHE HARON

Malaysia National QR

Scan this QR to pay CHE ALIM B CHE HARON

SUMBANG SEKARANG

Dari luar negara? Klik butang di bawah untuk menyumbang melalui PayPal (paypal.me/quranscience).



Quran & Sains

◆ PENGHARGAAN ◆

Kepada isteri tercinta Zaharah Mohd Latif dan anak-anak yang dikasihi —

Muhammad Hafiz, Noor Hazwani, Abdul Hakim,

Noor Hidayah, Nor Aqila & Nor Atiqah

Juga menantu-menantu —

Fazilah, Malek, Hanin, Fairizal & Firwan

Terima kasih atas segala doa, sokongan dan pengorbanan.

Semoga Allah merahmati kita semua.

وَأَنَّ سَعْيَهُ سَوْفَ يُرَىٰ

“Dan bahawa sesungguhnya usaha itu akan diperlihatkan (balasannya).”

(Surah An-Najm 53:40)

Bahagian 9

PENUTUP & DOA

Alhamdulillah, selesai sudah penelitian ringkas terhadap Surah Al-Infitar — surah yang menggagarkan hati dengan gambaran Kiamat, menyentuh jiwa dengan teguran “apakah yang memperdayakanmu terhadap Tuhanmu Yang Maha Pemurah?”, dan menginsafkan kita bahawa setiap detik kehidupan sedang dicatat oleh Kiraman Katibin.

Semoga eBook ini menjadi wasilah untuk kita semua tergolong dalam golongan Abrar yang dijanjikan nikmat, dan dijauhkan daripada golongan Fujjar. Sebarkanlah eBook ini kepada ahli keluarga, sahabat dan jemaah — semoga menjadi saham akhirat bersama.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

“Wahai Tuhan kami! Berikanlah kami kebaikan di dunia dan kebaikan di akhirat, dan peliharalah kami daripada azab neraka.”

(Surah Al-Baqarah 2:201)

RUJUKAN

1. Al-Quran al-Karim — Mushaf Uthmani (quran.com).
2. Tafsir Pimpinan Ar-Rahman, Jabatan Kemajuan Islam Malaysia (JAKIM).
3. Tafsir Ibn Kathir — Tafsir al-Quran al-'Azim.
4. Tafsir al-Qurtubi — al-Jami' li Ahkam al-Quran.
5. Sahih al-Bukhari, Sahih Muslim, Jami' at-Tirmidzi (sunnah.com; dorar.net).
6. Keith L. Moore, The Developing Human: Clinically Oriented Embryology.
7. Maurice Bucaille, The Bible, The Quran and Science.
8. NASA Science — Stellar Evolution & Cosmology (science.nasa.gov).
9. NOAA Ocean Exploration — Ocean Boundaries & Mid-Ocean Ridges.

PENAFIAN

Kandungan eBook ini adalah usaha penyelidikan peribadi penulis berdasarkan rujukan tafsir muktabar dan sumber sains yang dinyatakan. Sebarang kekurangan adalah daripada kelemahan penulis sendiri, dan segala kebenaran datangnya daripada Allah ﷻ. Pembaca dinasihatkan merujuk kepada para ulama bagi sebarang persoalan hukum.

PERCUMA — Sedekah Jariah Untuk Umat Islam

DILARANG DIJUAL

Hj Che Alim Hj Che Haron

AK (Kelantan)

© 2026 Hak Cipta Terpelihara — Siri eBook Al-Quran: Sains & Kesihatan